

La misaine

Courrier à adresser au Président
de l'Association "LA MISAINÉ"

René NAVINER
Chemin de Pellan
29900 CONCARNEAU

n°27

Juillet 2003



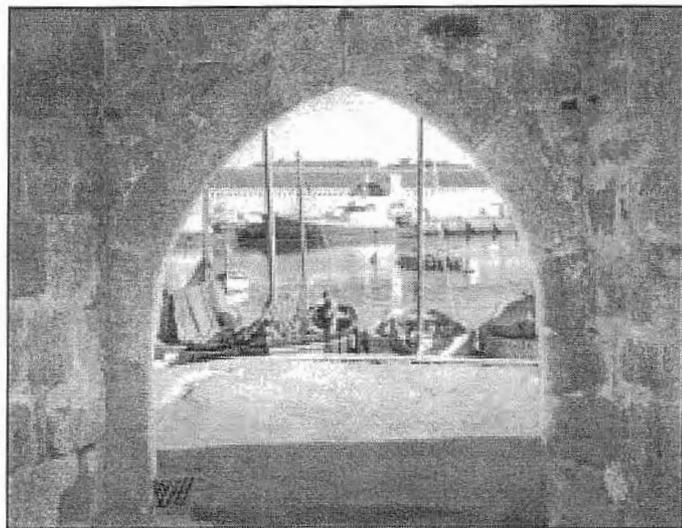
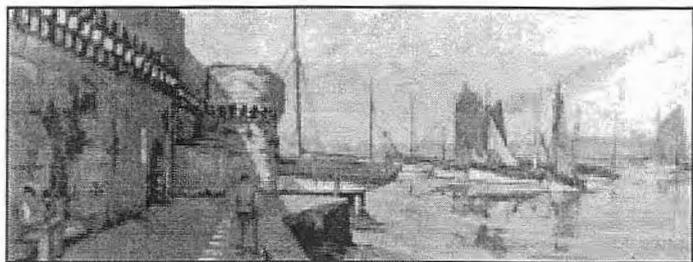
"Le repos des misainiers"

Tableau peint par Janine Kerchoc est le gros lot de notre tombola- Tirage à la Fête de la Forêt-Fouesnant le 17 août.

Siège Social: Mairie de La Forêt-Fouesnant (29940)

MISAINES RENCONTRES

☞ « **Porte aux Vins** » Les 13 et 14 juillet, René nous invite (voir ci-contre) dans son repère à l'abri des remparts de la Ville Close de Concarneau. L'accueil des canots samedi 12. Marée : Sam : PM 16.29 Coef **76** ; Dim : PM 17.19 coef **84**



L'ogive tiers-point de la Porte aux vins (XVe)
<< La Tour de la Porte aux Vins par Pernes

☞ « **Fête du Letty** » : le 27 juillet. Les « Amis du Letty » nous accueillent à l'abri de la dune. Arrivée des canots samedi 26. Marée : PM 15.56 coef **53**. Attention aux courants !

☞ « **Doélan-Rigolo** » La fête prévue par la « bande du Rigolo » a été annulée. Les travaux en cours dans le port en sont la cause

☞ « **Fête de la Misaine** » : Le samedi 2 août à l'Île-Tudy. C'est maintenant l'association « la Barbinasse » qui organise cette classique. Le repas est assuré aux équipages. Arrivée des canots samedi après midi. Marée : PM 20.25 coef **84**

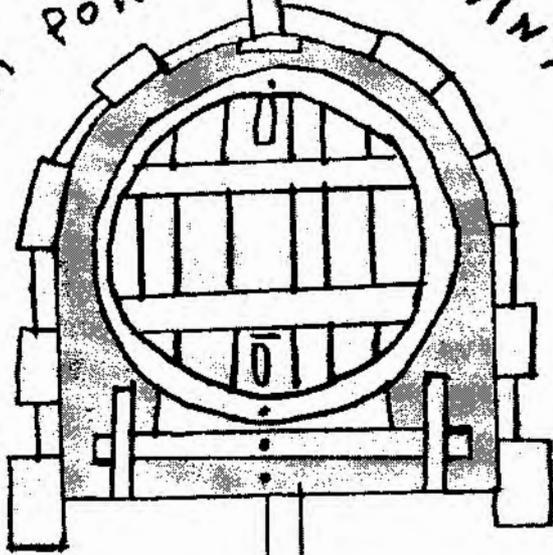
☞ « **Paotred-ar-vro** » Du 14 au 17 août, les gars de « Paotred-ar-vro » organisent une grande fête. Jeux nautiques, fest-noz, danses, musiques et chansons. En doublon avec La Forêt. Dommage

☞ « **Fête du Vieux Port** » Les 16 et 17 août à la Forêt-Fouesnant. Cette année, la date habituelle a été avancée pour concorder avec celle d'une marée de vive-eau, pas trop reculée dans le mois. PM 20.14 coef **77**.

Le dimanche matin aura lieu le tirage de notre *tombola*. Le seul et unique lot est le tableau « *Le repos des misainiers* », en couverture de cette édition. Pour consolider notre trésorerie, cette tombola doit être un succès. Des carnets de tickets sont disponibles auprès de René, président et de Claude, trésorier. C'est 1 € le billet. Pas cher. Ça part comme des p'tits pains. Des cartes postales dérivées sont éditées conjointement, pour accompagnement éventuel. Il reste encore des médailles céramiques à vendre.

Bon vent à tous ! et à bientôt sur nos ondes.

LA PORTE AUX VINS



INVITATION

POUR LES 13-14 JUILLET 2003

L'ETOILE DU BERRY

GOLSTADIC

LES TROIS MOUSSES

ET TOUS LES AMIS DE LA PORTE AUX VINS

VOUS INVITENT À DÉGUSTER
LE NECTAR
QUI Y TRANSITE

À BIENTÔT

PS TOURNER L'INVITATION :

POUR LES 13-14 JUILLET
COUPE DE L'ETOILE DU BERRY

LESCONIL 2003 – DÉFI des PORTS de PÊCHE

En ce week-end de l'Ascension, le port de Lesconil, une si jolie carte postale du Pays Bigouden.

La Fête en mer et à terre.

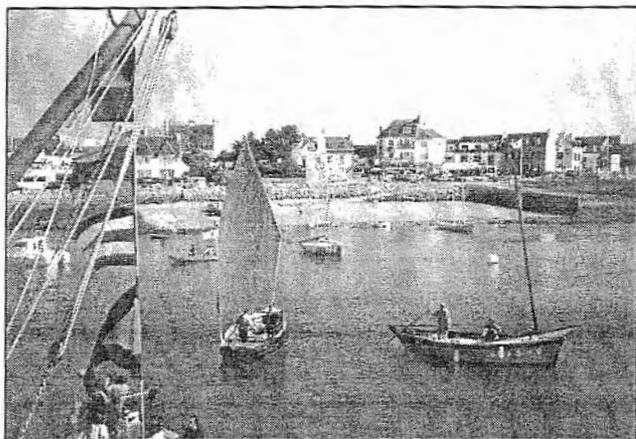
Le Trophée des marins se vit en convivialité. Le skippeur Roland Jourdain le clame haut et fort : « Nous sommes sur la même longueur d'onde que les marins-pêcheurs ».

Jeudi 29 mai : Départ de la régates des misainiers, vers 11 heures – 1^{ère} manche. Une brise d'Est très molle ne favorise pas les records. Bon, on est là pour s'amuser et montrer le savoir faire des misainiers.



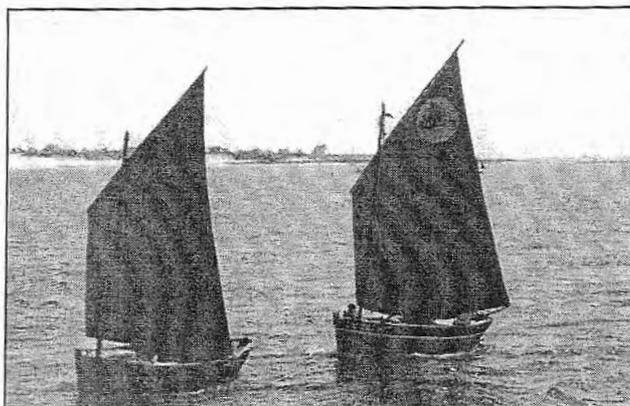
La flottille à couple.

Ont embarqué les skippeurs : Roland Jourdain, Bernard Stamm, Vincent RIOU, Éric Deffère.



Vers le départ

Étaient sur la ligne de départ - d'abord à l'aviron pour sortir du port : **Chance Vad** à André Rozen, **Pourquoi Pas** à Alexis Le Cossec, **Sauveur des Petits** avec Yves Guirriec, **Gai Compagnon** à Bruno Julien, **Pétrel** à Jean Claude Desaubry, **Barr Avel** à Gérard Nédelec, **Ar Plijadur** à Jean Claude Perron, **Aven** à l'association « Paotred ar Vro », **Pen ar Vuoc'h** à M. Bernard, **Rene Bihan** à l'association « Port de Quimper », **Bidoric** à Jean Yves Bolloré, **Fleur du Bonheur** à Tony Tanneau et **C'Hwil Derro** à Jean Troadec.



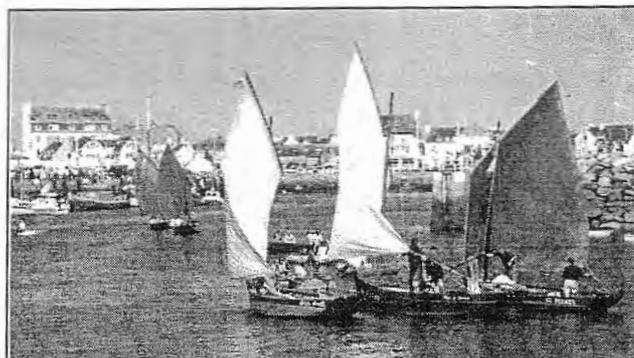
En régates

Au final de la 2^e manche, le résultat est :

Premier : C'Hwil Derro.

Deuxième : Gai Compagnon.

Troisième : Sauveur des Petits.



Retour au port

Le soir, un repas est servi à la salle de l'Amicale laïque avec toute l'ambiance qui va avec nos gais misainiers. Le samedi matin, Corentin Draoulec et ses équipiers de « Bag Leskon » ont fait une démonstration de tannage de voile à l'ancienne, sur la cale de carénage. La tannée a été chauffée au bois dans le « bail koue » comme il se doit. (La préparation de cachou consiste simplement à dissoudre des pains de résines, extraites de *l'Acacia catéchu*. Le fixateur n'est autre que l'eau de mer, peu après le traitement des voiles à la brosse. Note A. Garo).

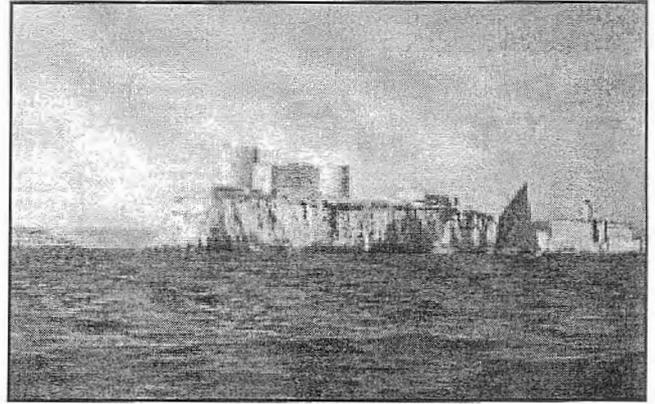
Le tableau de notre tombola, « **Le repos des misainiers** » dû au pinceau de Janine Kerchoc, a rencontré un vif succès, par les billets vendus

Il n'y a eu que de la bonne humeur partout, gast !

Alexis Le Cossec

OÙ SONT NOS NAVIRES ?

→ KERS ATAO est toujours loin de ses bases, propulsé sur l'orbite du Levant. Mais son signal nous parvient encore (par email). La preuve : ce cliché où il croise près du Château d'IF, situé devant le port de Marseille. L'inconditionnel Robert nous fait voir du Pays.



→ « C'Hoari wa'n dour », notre canot, s'est refait une petite santé. La misaine a été réparée : un panneau de laize pour l'accroc, plus une pièce (pour la brûlure d'embout de garcette de ris !) Claude et Jean-Yves ont retapé le moteur (renfort bâti, alternateur, support de sabot de tape-cul attendant, etc.) René a refait le plancher tombé « à distribil » et remis les carenoù* à poste. Le capot moteur est une entreprise conjointe de Claude et René. Félicitations à tous. D'autres travaux sont à prévoir à échéance rapprochée : couronnement de tableau, etc.

* avirons de nage à fût carré (bon contrepoids) des anciens sardiniers et misainiers

→ « Les Trois mousses » à Guy Lorau est toujours sur son terre-plein du port de Concarneau. Le calfatage est terminé. Attention au temps sec. Guy nous dit qu'il le mettra à l'eau dans sa robe minium, la peinture de finition sera faite sur la grève, et les emménagements et armement le seront à quai ou à flot. Cet ancien goémonier, l'ancien bateau de Michel DENIS, voyageur en cargo, sera gréé en cotre.

→ « Petite Annika » a quitté Merrien pour Lesconil. Sa refonte complète est prévue par le chantier Vincent Sculler. Nous reverrons donc ce petit canot, taillé comme un dundée, naviguer parmi nous. (Sa frimousse est en couverture du N° 25 de « La Misaine »)

→ A vendre : – “ Gw alarn ” à Jos Biniou.

– “ Filet Bleu ” à Yves LE FOLL Tél : 02 9859 62 44.

Misainier de 6 m 50, refait à neuf en 1997.

Contact : Adresse : Kerautret 29500 ERGUÉ-GABÉRIC

– “ Al Débaran ” à Guy LAMAZET.

Misainier de 1942, L= 6m 20 – Gréement et moteur

Prix : 16 000 Francs Visible : Port-La-Forêt

Contact : Capitainerie de Port-La-Forêt (02 98 56 98 45)

Il est nécessaire de procéder rapidement à l'inventaire des misainiers navigants, et de ceux qui sont en état ou pas de naviguer.

Notre liste de dernière page n'est pas à jour.

LA MISAINÉ

ÉQUIPAGES ET BATEAUX

1	ABEILLE	Gilles LE BAIL	POULDOHAN
2	ADMETTE	Marie-France et Daniel LE BERRE	LESCONIL
3	ALBATROS	Loïc HUET	LA FORÊT FOUESNANT
4	ALDÉBARAN	Guy et Gisèle LAMÉZET	LA FORÊT FOUESNANT
5	AN DRASK	Maurice RIVET	LA FORÊT FOUESNANT
6	ANGE GARDIEN	Marie France et Daniel LE BERRE	LESCONIL
7	AR MORSKOUL	Jean BERGERON	LE FRET
8	AR PLIJADUR	Jean claudé PERON	LE GUILVINEC
9	AR VOALADEN	Charles MARZIN	LA FORÊT FOUESNANT
10	BARBINASSE	Asso " L' ILE TUDY"	ILE TUDY
11	CHANCH VAD	André ROZEN	LESCONIL
12	C'HARIWAN DOUR	LA MISAINÉ	LA FORÊT FOUESNANT
13	DEUZ EN DRO	Erwan GOUZIEN	LESCONIL
14	DIXI	René AR VŒUF	LA FORÊT FOUESNANT
15	DOUCIG VIHAN	Philippe ROUFIAT	CAP COZ
16	ÉTOILE du BERRY	René NAVINER	CONCARNEAU
17	FRANKIZ	Bernard PINON	LA FORÊT FOUESNANT
18	GOËLAND	Alexis GARO	CONCARNEAU
19	GRIBOUILLE	Marc COTTEN	LA FORÊT FOUESNANT
20	GUELER	Jean Yves MAZO	LA FORÊT FOUESNANT
21	GWALARN	Jos LANDREIN	POULDOHAN
22	IXID	Hervé de FRÉMINVILLE	MERRIEN
23	KERS ATAO	Robert GROMME	LA FORÊT FOUESNANT
24	LAON EGEN HIR	Jean-Claude BOURDON	LA FORÊT FOUESNANT
25	OISEAU BLEU	Dominique LE GRAND	PONT de BUIS
26	PÊCHEUR DE LUNE	Didier SANCÉAU	LA FORÊT FOUESNANT
27	PELLOC'H ATAO	Claude ROUSSELOT	CONCARNEAU
28	PETITE ANNIKA	François LE QUESNE	MERRIEN
29	PÉTREL II	Jean Claude DESAUBRY	LESCONIL
30	POURQUOI PAS ?	Alexis LE COSSEC	LESCONIL
31	PREIZER MOR	ARNAUD PENNAREUN	KERTY
32	RAF	Pierre DROUET	LA FORÊT FOUESNANT
33	RENÉ BIHAN	Asso "PORT de QUIMPER"	QUIMPER
34	RIEN SANS PEINE	Les AMIS du LETTY	La MER BLANCHE
35	SAINT CADO	Christine LOOTEN	MERRIEN
36	SAINT ÉTIENNE	Naji ZÉGHOUD	LA FORÊT FOUESNANT
37	SAINT MAUDET	François, Denis, Christian et Olivier	MERRIEN
38	SAUVEUR des PETITS	Asso "BAG LESCON"	LESCONIL
39	TARTARE	Patrick CALLOCH	LESCONIL
40	TINTIN	Bertrand, François et Jacques	LA FORÊT FOUESNANT
41	TROIS MOUSSES	Michel DENIS	LA FORÊT FOUESNANT
42	TÛ MIINIK	de GRÖBER et Éric GALLAIS	

LES MISAINIERS ET AMIS SYMPATISANTS

AN DORCHEN	LESCONIL	LA MAUVE	AUDIERNE
AR VORANIG	GOUESNAROH	LÉ GOËLAND	LE CONQUET
BIDORIC	LESCONIL	LES FLOTS BLEUS	PONT AVEN
BIJOU BIHAN	LA FORÊT FOUESNANT	MELLINIC	LESCONIL
COQUE DE NOIX	PONT LAFORET	MIRIDA	AUDIERNE
DEOMP	SAINTE MARINE	MON COPAIN	BREST
ÉDOUARD GEMAREC	LA FORÊT FOUESNANT	MOUEZ AR MOR	LE POULIQUEN
ÉRIC RENÉE	PONT-AVEN	PANDORA	SAINTE MARINE
FEND LA BRISE	ABER ILDUT	PETIT XAVIER	BÉNODET
FILET BLEU	LA FORÊT FOUESNANT	PIERRICK	Sainte MARINE
GAI COMPAGNON	LESCONIL	SAN BUDOG	DOUARNENEZ
GALERNE	LE CONQUET	SPERA	BÉNODET
HARDI	LESCONIL	TRELAZEC	DOUÉLAN
KEROGANT	LESCONIL	YAN YQUEN	CONCARNEAU